

# Mariñáns na Guerra de Filipinas

XAVIER BRISSET MARTÍN\*



Fig. 1.- Unidades do exército español operando en Mindanao. "La Ilustración Española", 1895.

Uns 240.000 mozos peninsulares, 50.000 voluntarios cubanos (ben naturais do país ou emigrantes) e varias decenas de miles de nativos filipinos, formaron o maior exército colonial organizado por unha metrópole europea nas últimas décadas do século XIX. Con el, España tentaba impedi-la independencia dos restos do seu Imperio Ultramarino. Hoxe, cen anos despois da rendición ante os EEUU, aínda queda xente que se lembra do que contaban os protagonistas de a pé, aqueles que pola quinta víronse participando nuns acontecementos que marcaron as súas vidas.

A participación dos galegos ( máis do 10% do total) considerada por algúns coma a maior do Estado en términos relativos, supuxo que cada parroquia aportara un promedio dunha decena de varóns nados entre 1.870 e 1.875.

Este traballo baséase nas entrevistas realizadas os anos 1.997 e 1998 nos lugares, vilas e cidades do Golfo Ártabro, que viviron os sucesos con especial intensidade nos seus portos de Ferrol e A Coruña.

\*X.B.M., de Pontedeume, é diplomado en imaxe e autor de documentais e videos premiados. Foi colaborador da Nosa Terra (1978-1981).

Este artigo complementábase con «MARIÑÁNS NA GUERRA DE CUBA» do mesmo autor, na revista CÁTEDRA nº 5. PONTEDEUME 1.998)

Anuario Brigantino 1997, nº 20



Fig. 2.- Barrio de Manila. "La Ilustración Española", 1895.

Filios, netos, parentes e veciños, escoitaron de primeira man as narracións daqueles que trala derrota voltaron algún día. Agora contan o que lles quedou grabado na memoria hai 30, 50, 70 anos. Malia a magnitude das cifras dos involucrados no conflito, hoxe non é doado dar co seu recordo. Os que chegaron a vellos, tiveron moitos fillos e cobraron paga, son os mellor recordados. Moitos requisitos (lonxevidade, filiación, paga) que cumpren poucos, polo que en moitas parroquias os «vellos do lugar» xa non *sentiron de ningún...* Afortunadamente quedan escritos oficiais ou particulares, obxectos diversos, fotografías e prensa da época, da que se presenta unha escolma cronolóxica. Tamén se inclúen comentarios sobre o Arquipélago e o Imperio, querendo enmarca-los acontecementos no seu contexto ó longo do espacio e do tempo.

## AS FILIPINAS

Entre os milleiros de illas que forman o arquipélago filipino, as dúas meirandes son Luzón -ó Norte- e Mindanao -ó Sur- cada unha delas cunha superficie tres veces maior cá de Galicia (aproximadamente coma Cuba).

Son tan agrestes e selváticas que aínda hoxe sobreviven grupos de orixe australoide, os seus primeiros poboadores cazadores e recolectores, en número superior a todo o resto do S.E. de Asia. Nembargantes, cando chegaron os españois, nas costas de Luzón abertas ó Mar da China xa había comerciantes árabes, indios, chineses, xaponeses...de xeito que no Xapón chamábanlle «louza de Luzón» á fabricada en Tailandia, pero distribuída desde a maior das que despois se chamarían «Filipinas» en honra de Felipe II.

A parte sur do arquipélago "islamizábase" desde os sultanatos de Borneo, e nunca foi sometida totalmente. Os conquistadores atoparon máis de 100 linguas e dialectos, aínda vivos, o que dá unha idea da atomización tribal dos 7.000.000 de habitantes que tiña hai cen anos.

Partindo dos enclaves costeiros e apoiados no grupo tribal maioritario en Luzón -os tagalos- as ordes relixiosas foron espallando o cristianismo e o control económico pouco a pouco. A mediados do 1896, cando a guerra de Cuba xa ía para ano e medio, e o exército español en Filipinas (maioritariamente formado por nativos) pacificaba Mindanao, os tagalos subleváronse en Luzón, cercando Manila e obrigando a un precipitado envío de reforzos desde a Península.

Entre os que pasaron a Canle de Suez cara ó Leste, ían varios mariñáns: un de Almeiras, - que sería un dos «últimos de Filipinas»- e outros dous, veciños de Aranga, que vivirían dramas terribles que un deles deixou por escrito. Outros non voltarían.

Á marxe das grandes concentracións militares defendendo os portos, a maioría dos efectivos repartíronse en pequenos destacamentos polas illas. Cando a revolta foi xeral, pouco puideron resistir e varios milleiros caeron prisioneiros. Esta segunda parte da guerra, incomunicados todos e sin esperanza de axuda, foi para moitos a peor.

## A HISTORIA ORAL (1)

-Desde o *apostadeiro* de Cavite vin a batalla naval, o 1º de Maio de 1.898; os barcos de madeira españois, contra os acorazados americanos, que largaban unhas descargas desde alta mar que tremía a terra.

-Alí morreu o meu avó, o seu nome está no monumento de Cartaxena, e o meu pai tiña daquela 10 anos.

-En terra os tagalos emboscábanse cuns saúbles *serpeados* chamados «rumias». Dunha vez vin coma un saltaba sobre o tenente que ía a cabalo e o partía en dous, desde o pescozo ata o corazón, coma unha sandía.

"Críámonos ter gañada a guerra, cando cambiaron o Xeneral que en vez de axudarnos nos condenaba; á final os filipinos xa se rían de nós.

"O caso é que despois de 45 días copados, sen municións nin mandos, pois o último tenente escapara a nado e nunca máis se soubo del, entregámonos e leváronnos prisioneiros a 15 quilómetros de

Manila. Alí estiven 6 meses facendo trincheiras, en taparrabos e comendo arroz con auga. Fracasamos nun primeiro intento de fuga. Despois falamos cunha tagala, viúva dun militar español, que nos axudou achegándonos unha barca. Fuximos de noite, deitados no fondo. Pola mañá chegamos a Manila; fámolos pola rúa Real, en taparrabos, camiño da Delegación Española. A xente desde os balcóns nos tiraba cartos. Chegamos xuntar 43 "duros" de prata".

-Eu, daquela xa estaba no Hospital de Manila; correndo leveiche roupa para que te vestiras. Cando chegamos a casa xa nos deran por mortos. Nunca cobramos paga ningunha porque non estivemos en Fuerte Baler.

-Pois eu si, e déronme a Laureada de San Fernando e un peso cada mes. Logo ofrecéronme que escollera traballo no Estado, pero eu quedei no campo. Non quixen nada. Tamén a miña familia me daba por morto e xa andaban co loito cando voltei, pois estivemos casi un ano de máis sen nos render.

-Tirábamolles ós lagartos e ás ratas, comiamos cañotos de cabaza e grabanzos con vermes; había que aturar porque os que querían fugarse os fusilaban, e tiñamos que enterralos dentro do convento onde estabamos parapetados.

"Dunha vez apareceu un barco americano e viñeron onde a bandeira a decirnos que alí xa non faciamos nada, pero o noso tenente non se quería render. Anos despois ese tenente escribiu un libro contando como fora todo; eu facíallo ler ós meus fillos para que souberan como foi a miña vida militar. Cando a Guerra Civil, levaron para ó fronte ó fillo maior que tiña 18 anos. Meteúseme unha pena tremenda e xa non recuperei a saúde porque sabía como o ía pasar".



Fig. 3.- "Quedan todavía en Luzón grupos escasamente civilizados, tales como los Igorrotes e Ifugaos. Son, de todos modos, tribus pacíficas." "La Ilustración Española", 1895.

(1) **Diálogo ficticio** creado en base ás lembranzas de: Josefa Pita, neta de Enrique Pita Fdez. de Ferrol, morto na batalla de Cavite. Tomás Deibe, fillo de Tomás Deibe Pérez de Oroso, prisioneiro en Filipinas. Luisa Vázquez Freire, sobriña, e Emilio Vázquez, fillo de Ángel Vázquez Rguez. de Aranga, prisioneiro en Filipinas. José e Concepción Martínez, fillos de José Martínez Souto de Almeiras (un dos «últimos de Filipinas») e mailas do sobriño deste último, Jesús Martínez.

#### DÚAS CARTAS

*O fillo menor de Tomás Deibe Pérez, Manuel, xa falecido, sendo neno e para facer exercicios de caligrafía, deulle por copiar nunha libreta dúas cartas que escribira o seu pai; unha estando prisioneiro en Cavite-Manila e dirixida ós seus tios, e a segunda, xa na casa, dirixida a D<sup>a</sup> Antonia Martínez, nai do seu capitán, en contestación á súa invitación de pagarlle a viaxe a Madrid para que lle contara como morrera o seu fillo.*

#### **Manila, 24 de Junio de 1898**

Querido tío, me alegrará que la presente les halle buenos de salud en compañía de las personas de su mayor agrado, yo muy bien a Dios gracias. Mi querido tío y tía, no sé como darles a Vd. comprender el triste y desconsolado compromiso que me he visto sin tener esperanzas que me satisficiera para poder dar a Vd. un poco detalle, hoy ya es otra cosa.

Atacados por los insurrectos el día 30 de Mayo, siendo un número de nueve mil enemigos, armados, para 30 soldados que éramos, y teniendo un nutrido fuego, y al llegar nosotros al pueblo que íbamos en defensa de otros 50 que ya tenían dos días de fuego, no ubo para nosotros más remedio, que acampar dentro de un convento, en el cual nos defendimos cuatro días sin auxilio que nos satisficiera, el cuarto día nos prendieron fuego al convento, tuvimos que caer en poder de ellos, yo caí herido con una pequeña contusión en la cabeza, de la cual me hallo bueno.

Hemos estado 20 días en poder de ellos, y viendo el cabecilla de la República que no era posible atender a tantos heridos, que no había medicinas, pues puso un parte a nuestro general para que viniese a por todos los heridos, a nosotros nos conducieron a Cabite donde ya tenían mas de 2.000 prisioneros, y varios muertos y heridos. Suerte era que yo tenía una pequeña herida, y sino también hubiera quedado allí prisionero, muriendo de necesidades, la comida que nos daban era arroz molido, y muy poco, ahora aquí en el hospital nos apagamos nuestra necesidad que se apoderase de nosotros. Mire tío, éramos 10.000 soldados los que componíamos este Ejército, me creo que no me engañaré, y hoy ya no seremos 5.000 los que existimos. Todas las provincias han sido ganadas ya solo queda que ganar la pequeña plaza de Manila la cual la tienen sitiada, ya no tenemos mas amparo que el de la Providencia de Dios, todo el armamento es de ellos sino fuera por los cañones ya estaríamos muertos, el Gobierno de España nos ha olvidado por completo, y lo mismo nos ha vendido.

Tío estas serán las últimas palabras que a Vd. podré darles. En Manila no llegarán a 4.000 los que estamos sanos que el que no le han matado está prisionero, como ha sido que todos los filipinos, mujeres y niños, se han sublevado a los pobres destacamentos, que en unos estaban 30 y en otros 40 soldados y a todos los han ido matando y cogiendo prisioneros.

Adiós mi querido tío y tía se despide de sus palabras y de sus niños, de todos mis amigos y conocidos, y de todos mis parientes y quiero que a mis padres tanto como a mis hermanos no les participe a Vd. que si Dios no pone sus medios será nuestra víctima dentro de muy poco tiempo, y me moriré sin despedirme de todos mis parientes, hermanos, padre y madre, deales Vd. por Dios un cariñoso abrazo a mi querido padre y lo mismo a mi querida madre y a mis hermanos y Vd. recibe la mas tierna y cariñosa despedida de su sobrino lo que participará a todos los del pueblo de Orosa.

Adiós padre y adiós madre moriremos por no tener hombres fieles en España.

#### **23 de Noviembre de 1902**

Sra. Dn Antonia Martinez.

Muy distinguida señora, obra en mi poder la suya con fecha del día 2 del presente, enterado de ella veo que me pide una relación acerca de los trabajos que hemos pasado desde ahora hasta rendirnos al enemigo, pues estando yo en el destacamento de Samál yo y otros varios compañeros y a las órdenes del señor teniente Cajal, llegé al Capitán Dn. Emilio Salazar Martínez con pequeño numero de soldados diciendones que nos preparásemos para caminar a Valanga a darle auxilios al Teniente Coronel Dn. Bernardo Valcaro que copado se hallaba por un numeroso numero de insurrectos dentro del convento de dicha capital Valanga, pues nosotros no fue posible entrar a junto de ellos ni de noche ni de día porque los enemigos han tenido parte que nosotros íbamos a darle auxilios a los nuestros, y al llegar inmediatos al convento una noche fuimos tiroteados por los enemigos y tuvimos que retirarnos al medio de unos zarzales y allí nos colocó el señor capitán por ver si no le hacían vajas en sus fuerzas y allí nos colocó para el resto de la noche y después nos marchamos otra vez de vuelta a Vayané y al entrar en dicho pueblo donde se encontraba el señor coronel llamó a nuestro capitán y le dijo como se encontraba Valanga, y el capitán contestó que muy mal que no era posible entrar en Valanga con tan poca fuerza, y el señor coronel contestó que no había mas remedio que entrar que dieran rancho a la fuerza y que nos preparáramos para marchar al momento otra vez a Valanga y no tuvimos mas remedio que marcharnos y llegando a la mitad del camino pasamos un puente llamado de Illabatán y dice la vanguardia que el puente estaba cortado y mandó nuestro Capitán que hiciese alto la fuerza y se ha puesto delante mirando con el antejo en la mano y nos dice que diéramos media vuelta en retirada que al momento seríamos copados

por las fuerzas enemigas que en el puente tenían dos cañones y que las fuerzas se extendían por el medio de los sementales para cortarnos otro puente que nosotros habíamos pasado para cogernos en medio de los dos puentes, gracias a las disposiciones del señor Capitán porque el dijo que no nos descuadraríamos en el camino hasta llegar al pueblo de Samal, que allí entraríamos adentro del convento y allí nos pasamos aquella noche tranquilos hasta el otro día que a las doce del día llegó una compañía de macabebes y salió nuestro Capitán a verla y le dijo al Capitán macabebe que a donde iba con aquella fuerza, y contestó el macabebe que iba a Valanga a darle auxilios al Teniente Coronel que copado se hallaba entre los insurrectos y le dice nuestro Capitán que no fuera, que era imposible entrar con la fuerza que llevaba, y él le contesta diciendo con mi fuerza entro en cualquier parte, dice Don Emilio pues vaya Vd. a verlo y él así lo hizo pero a corta distancia de nosotros se encuentra con un gran numero de enemigos y dieron principio a un fuego tan terrible que ya casamente no se veían los hombres en medio del fuego, dice nuestro Capitán que formáramos corriendo 30 hombres para ir a salvar a los macabebes que muy pronto les mataban a todos, pues al llegar nosotros a junto de ellos, dice nuestro Capitán al macabebe que retirara delante de él que él se quedaría en la retaguardia con los españoles y todos nosotros haciendo fuego en retirada para que nos dieran tiempo a llegar al convento y al llegar nosotros a dicho sitio entran los enemigos a fuego sobre nosotros y entonces dice nuestro Capitán a dos espulistas que fueran a recoger los caballos para adentro para nuestra alimentación y otros dos a por agua y ninguno ha vuelto adentro y allí nos hemos pasados desde el 29 hasta el 2 o 3 de Junio sin tener socorros ni auxilios de nadie, noches y días siempre en fuego, también se presentó un barco con una bandera española y nosotros muy contentos creyendo que en él venían auxilios para nosotros, y resultó de manera que no han traído auxilios ni socorros, nada mas nos llevaron un escrito del Teniente Coronel por mano de un corneta, diciendo que nos entregáramos que todos estaban entregados y nuestro valeroso Capitán sentía mucho encontrarse a las órdenes de los enemigos, así que nos resistiremos hasta la última hora, y nos han puesto fuego al convento donde nosotros nos encontrábamos y que llevando el fuego gran velocidad sobre nosotros los enemigos atacaban con un fuerte fuego y gritaban que nos entregáramos que ya no nos quedaba mas remedio que morir, con cañamazos que arrimaban al convento, donde allí tuvimos varios muertos y heridos que las balas entraban adentro, y luego llamó nuestro Capitán al sargento José Dono que nombrara dos españoles y dos macabebes para que echaran los muertos afuera por medio de una puerta falsa como a mí me toco y a un catalán despacharlos afuera por los malos olores que de ellos producían triste era salir afuera con dichos cadáveres que nosotros conducíamos, y de suponer era que allí fuera nuestra víctima con el fuerte fuego que el enemigo arrojaba sobre nosotros y al regresar nosotros de arrastro por el suelo desde que nos vimos adentro muy contentos por volver a ver a nuestro Capitán y compañeros esto fue el 1o de junio y el día 2 o 3 fue cuando incendiaron el convento con un fuego muy tremendo, todos tristes y cobardes al ver que teníamos que ser quemados entre las llamas y ruinas de aquel convento, y dice nuestro Capitán, hijos míos moriremos abrasados si entregamos nuestras armas, miramos unos a otros y nadie le contestó pero algunos decían a voz baja que más bien sería el salir afuera y morir matando. Entonces llamó a un corneta que con nosotros se hallaba y le dijo que tocara alto al fuego, así también contestó el enemigo, y entonces nuestro Capitán llamó al cabecilla que mandaba la partida y se acercó diciendo que era lo que le quería y contestó nuestro Capitán que si no nos maltrataba a los españoles que se entregaría con sus fuerzas y armas, y él contestó que a los españoles que no les maltrataría, pero a los macabebes que tenía de matarlos como así sucedió, y entonces dijo a nuestro Capitán que arriba teníamos que dejar las armas en la sala y fuimos saliendo afuera del convento todos de a uno primeramente los españoles y nos han formado y estando puestos en la fila entró una porción de insurrectos y principia a tirar de sus machetes para matarnos a todos al sargento José Dono ya le separaron la cabeza del cuerpo y varios muertos y heridos y allí fue donde a mí me pegaron un machetazo en la cara y pescuezo, gracias que llegó el jefe de la partida con un fusil en la mano separando sus fuerzas para que no nos maltrataran mas luego nos condujeron a un pueblo que se llama Abucai y allí nos dieron un poco de arroz que fue el primer socorro que hemos recibido del enemigo que hambre y sed no nos faltaba y al terminar de tomarlo dice nuestro Capitán que fuéramos todos los heridos a un retiro para hacer las curas y él nos acompañó. Yo fui el primero que me han dicho tírate esa venda que tienes puesta en la cara y a nuestro capitán le llamó la atención y al mirarla ha vuelto la cara, diciendo, hijo mío del alma, como te han puesto, y allí estuvimos una noche y al otro día nos marchamos a Valanga, y de allí nos embarcaron a Cabite y nos llevaron a una oficina a darnos declaración y preguntándonos los nombres de las provincias y de los padres y luego los heridos al hospital y los que no estaban heridos a un cuartel los llevaron y allí fue donde yo me despedí de nuestro valiente Capitán D.E.P.D. a los dieciocho días, mandó un parte el cabecilla Aguinaldo a nuestro capitán que vinieran por los enfermos y heridos para el hospital de Manila, y al momento llegaron los médicos de Sanidad a por nosotros, dice una voz que el que pudiera levantarse para llegar a Manila que se levantara y el que no pudiera que vendrían las camillas a buscarlos. Y así lo hicieron, allí sería nuestra víctima gracias al divino Creador del Universo que ha tenido tanto interés por nosotros. Todos estos fueron los cautiverios que allí hemos pasado en Filipinas.



*Fig. 4.- A malla do arroz, alimento básico en Filipinas.*

#### FIN DUN IMPERIO COBIZADO

No 1580, coa anexión de Portugal, o Imperio Español acada a súa máxima extensión. Eran "mares exclusivos" das potencias Ibéricas, as dúas encrucilladas comercialmente claves: as Antillas e os estreitos do S.E. de Asia.

La Habana | Sevilla e Malaca | Lisboa, son rutas de grandes riscos pero ofrecen inmensos beneficios. A terceira ruta que se establece Manila | Acapulco pretende dominar o comercio con China e Xapón, completándose a «Monarquía Universal».

En Europa, os porteadores que distribúen estas mercadorías eran os holandeses (e ingleses). Transportaban desde antigo o sal portugués e a lá castelá cara os portos do norte. Princiaron a facelo tamén cos novos produtos tropicais, as especias e a prata, ó tempo que acumulaban capital fortalecendo as súas producións de artigos manufacturados para á exportación, consumidos mesmo na Península Ibérica.

Felipe II, que algún día debeuse de sentir coma o Primeiro Señor do Mundo, chegou a vivir o comezo da fin. Pero o Imperio aínda resistiría 300 anos.

Aínda que moitos aspiraron á «parte do león» dese comercio mundial, foi o «moderno» Imperio Holandés quen asestou os primeiros golpes importantes na súa guerra de Liberación (que eles chaman dos 80 anos), extendéndose ás accións bélicas por tódolos mares; conquistaron territorios nas Antillas, desaloxaron ós portugueses de Malaca e tentaron facelo cos españois en Manila. Un dos máis espectaculares golpes foi no 1628, cando apresan a «Frota da Prata» fronte a Matanzas (Cuba), 136 anos despois do primeiro viaxe de Colón.



Fig. 5.- O "líder" independentista Aguinaldo cun grupo de seguidores.

A continuación o Imperio Inglés, que tiña que «dixerir» inmensos territorios en América do Norte, India, e Australia, estaba máis interesado en establecer unha segura cadea de «Xibraltar» que en custosas conquistas territoriais contra «El Rey». Evidentemente sempre que resultara rentable golpeaba ó vello imperio, así, nunha exhibición de poder, no 1762, ocupou simultaneamente La Habana e Manila, 134 anos despois do éxito holandés.

O terceiro Imperio que se enfrentou co Español, comezaba a súa expansión cando xa non quedaba mundo sin propietario «civilizado». Rematou a faena apropiándose dos restos, agora hai cen anos, coincidindo novamente a fatídica cifra de 136 anos despois do *dobrete* inglés.

Os papeis xa estaban repartidos tempo atrás, agardando os EEUU que a froita madurase. Ben sabido é que a catástrofe do «Maine» aconteceu no lugar e momento oportunos.

Lamentablemente a crise que provocou en España a «perda do Imperio» realmente non supuxo unha autocrítica veraz, pois incluso un dos máis preclaros pensadores, Joaquín Costa, animaba a sermos «alguén» en África.

Marruecos xa custara moitas vidas, pero sería neste século cando viría o peor, embarcándose novas quintas en aventuras de moi dubidosa rentabilidade e nulo «prestixio».

Hoxe en día o «lexítimo dereito de conquista» aparece vencellado a mentalidades trasnoitadas e actitudes imperialistas e racistas de escasa popularidade. Pero hai cen anos era a ideoloxía dominante, para desgracia da xente de paz.

## A Guerra de Filipinas a través de "La Voz de Galicia"

### EL PATRIOTISMO DE GALICIA

(16-VIII-1896)

Se han celebrado ya los oportunos sorteos en toda España, para la designación de los oficiales y soldados que han de componer la próxima expedición militar a Cuba

Aquí en Galicia, sin agitaciones filibusteras ni manejos revolucionarios que no arraigan nunca en esta tierra en momentos de prueba para la patria; sin los malestares de Valencia, Barcelona, Alicante, Zaragoza ni Cádiz; sin una protesta, sin un síntoma de disgusto, se ha realizado el sorteo y se llevan a cabo los preparativos de la marcha.

El patriotismo gallego, frío y sereno como su raza, verdadero patriotismo del Norte, que obedece y no discute, siente y calla y llega a las más sublimes abnegaciones por la Patria, se ha demostrado una vez más. Nadie ha tenido en cuenta para lamentarse, sino para enorgullecerse, que Galicia es la región española que proporcionalmente tiene más soldados en Cuba y la madre gallega, prototipo de la ternura, tan amante de sus hijos como la que más lo sea, pero también la más abnegada de las mujeres españolas, no ha realizado algaradas por las calles llevando como lema «No más soldados a Cuba»; no ha hecho oír la voz de sus egoísmos maternos, sufre, pero se resigna y calla...

España manda a Cuba la flor de su juventud, y Galicia la secunda. Si llega el caso, enviará el último centenar de sus hombres útiles para mantener la integridad del territorio y el honor de su bandera, y agobiada por el sacrificio, pero realizándolo con el supremo convencimiento de que cumple su deber, ni se reprochará por haber dejado ir sus hombres y su dinero, ni se oír otro grito en la tierra gallega, aunque sobrevinieran los más tremendos acontecimientos, que el potente y vigoroso de ¡Viva España! Proferido ya únicamente por débiles mujeres, tristes ancianos e inocentes niños.

Suenan voces de rebelión en la márgenes del Turia, en las costas de Levante, en los vergeles del Mediodía o en las abruptas montañas del norte; aquí no se oyen porque el eco no las repite.

### EL SEPARATISMO EN FILIPINAS

(Madrid, 30 de Agosto de 1896)

El cónsul de España en Hong Kong, Sr. Navarro, dice que los cubanos hacen activas gestiones cerca de los rebeldes de Filipinas. Indica que acaso sobrevengan sucesos desagradables e inesperados. Muéstrase preocupado porque de 13.000 soldados que hay en Filipinas, sólo son peninsulares 1.900.

(Madrid, 2 de Setiembre de 1896)

Hace año y medio que el arzobispo de Manila viene llamando con insistencia la atención de las autoridades sobre el progreso alcanzado por la masonería y la forma con que se propagan las logias, donde es público que se conspira contra España y contra la religión católica.

De la universidad de Manila está saliendo hace años muchos separatistas.

Considerase como sediciosos a todos los curas indígenas.

Los rebeldes recibirán fácilmente armas por Borneo, facilitadas por negociantes alemanes.

### EL ORDEN PÚBLICO

(Madrid 22 Agosto 1896)

Dicen de Barcelona que la policía arrancó de las esquinas varios carteles en los que se leían las siguientes palabras en letras grandes:

«¡Hijos del pueblo se aproxima la revolución! ¡Que vayan a combatir a Ultramar así los hijos de los ricos como los de los pobres!»

(Ferrol 29 Agosto 1896)

No es ciertamente Ferrol una de las poblaciones donde más desarrollados están los entusiasmos socialistas. Tiene aquí, no obstante, el socialismo, y aparentemente, un regular número de adeptos, que seguramente sería mucho menor si en nuestro arsenal hubiese más trabajo y, por ende, mayor número de obreros...

A llevar el convencimiento al ánimo de los más apáticos tendió el *meeting* de propaganda societaria organizado por el Comité obrero y que se celebró anoche...

Tócale el turno a Iglesias, el que *no llora pero mama* y al que aquí se escucha con satisfacción, aparte de sus ideales utópicos, por su frase sencilla y comprensible, sin alardes de orador de relumbrón...

## LA GUERRA EN FILIPINAS

*(Madrid 30 Diciembre 1896)*

Las hermanas de Rizal esperaron al General Polavieja a la puerta de palacio, y al salir el General arrojaronse a sus pies suplicándole gracia. El General les dijo que era imposible el perdón.

Rizal marchó sereno hasta el lugar de la ejecución.

Ya en el cuadro y en el sitio destinado para él, negose a arrodillarse diciendo que el orgullo y la soberbia le habían conducido a la muerte.

Formaron el cuadro fuerzas de cazadores y voluntarios y un batallón de indígenas.

La muchedumbre que presenciaba la ejecución gritó: ¡viva España!.

*(Madrid 3 Enero 1897)*

Después del rudísimo combate de Bulacán los rebeldes que pudieron escapar de las columnas se replegaron al Norte, escondiéndose entre la maleza.

Las tropas prendieron fuego para obligarles a salir, y perecieron abrasados mas de 200 insurrectos.

*(Madrid 24 Enero 1897)*

Los rebeldes armados tienen media peseta diaria y ración de arroz. Se les ha ofrecido que cuando prospere la insurrección cobrarán pensiones, y las recompensas se someten al acuerdo de Emilio Aguinaldo. Este y la viuda de Rizal han dirigido entusiastas alocuciones.

Han improvisado artillería con la tubería de agua potable reforzada con argollas de trecho en trecho. Los cañones construidos así en Imús se disparan por golpe de un percutor sobre fulminante, y los construidos en Bacoor y Cavite se disparan con cebo y mecha.

*(Madrid 27 Febrero 1897)*

Se han recibido detalles de una sublevación ocurrida en Manila.

Los sublevados apoderáronse de todas las armas y municiones que allí había y salieron luego a la calle, dando gritos de ¡Mueran los españoles!.

## PROYECTOS PARA FILIPINAS

*(Madrid 28 Marzo 1897)*

Asegurase que en la conferencia de despedida que celebraron los señores Cánovas y Primo de Rivera se habló del régimen político que convendrá para Filipinas en el porvenir, conviniéndose en restablecer todo lo posible la influencia de las órdenes religiosas.

## NOTAS TRISTES

*(La Coruña 28 Julio 1897)*

La gravedad de los problemas Antillanos y la sugestión realizada por el permanente optimismo de las noticias oficiales, fueron causa constante para que la atención publica se apartara algo de la marcha de la guerra de Filipinas.

Por otra parte, la censura ejércese en Manila con extremado rigor, y ni periódicos ni telegramas particulares ofrecían noticias que pudieran alarmar la opinión.

Pero el último correo ha traído en cartas particulares impresiones muy tristes y notas muy desconsoladoras: y con deplorable unanimidad convienen los corresponsales todos de los periódicos madrileños y las personas que por los cargos que ejercen y su larga permanencia en el archipiélago merecen absoluto crédito, en que las cosas de Filipinas lejos de mejorar han empeorado.

El cabecilla Aguinaldo, lejos de pensar en acogerse a indulto, se ha hecho fuerte atrincherándose con sus 5.000 hombres, armados con Mauser muchos de ellos, y ha podido ocasionar a nuestras tropas desastres como el de Puray, en que tuvimos 200 bajas y en que quedaron prisioneros del enemigo 50 cazadores...

Tal es la situación que fiel y honradamente pintan los buenos españoles de Filipinas, los que son testigos de aquel naufragio en que se está hundiendo una buena parte de los prestigios españoles y del que no sabemos si será ya posible salvar la honra y el decoro de la patria.

#### DECLARACIONES DE CÁNOVAS

*(La Coruña 31 Julio 1897)*

« En verdad -dice la revista *Revue des Deux Mondes* que dijo el Sr. Cánovas- que desde el siglo XVI, desde Magallanes. El cano y Legazpi no hemos hecho cambio alguno en el régimen de gobierno de las islas Filipinas. Durante 300 años sin interrupción hemos tratado de gobernar esta colonia por medio de soldados y frailes, fundando así una especie de feudalismo a la vez militar y teocrático, contra el cual se ha levantado la masonería, hasta el punto que no cabe ya decir que existen en el archipiélago europeos o indígenas, sino lógicas y sus afiliados frente a las órdenes y sus devotos.

Puedo hablar imparcialmente, por lo mismo que no soy masón ni jesuita; procediendo de buena fe, preciso es declarar que este gobierno de frailes es en el mundo moderno un anacronismo. ¿Pero es aquel el mundo moderno?. Se trata de gentes muchas de las cuales se hallan en estado salvaje; los que mas han avanzado se hallan donde nosotros nos encontrábamos hace tres o cuatro siglos. De eso se desprende una conclusión muy natural: démosles las instituciones que nosotros teníamos hace tres o cuatro siglos»...

#### LA PAZ EN FILIPINAS

*(La Coruña 20 Noviembre 1897)*

El General Primo de Rivera concede una gran parte en el éxito logrado, a la creación de compañías de soldados indígenas reclutados entre los malayos, que profesan a los tagalos un odio irreductible. No hemos de negar su valor positivo a esta afirmación del Capitán General del archipiélago; pero creemos que mucho ha contribuido también a precipitar la presentación de Aguinaldo no sólo la falta de recursos que debían de venir sintiendo en las asperezas de Sibul, sino la seguridad de hallar perdón generoso y olvido del pasado...

#### DE FILIPINAS

*(Madrid 20 Noviembre 1897)*

*El Liberal* comenta con embozado aplauso que se concedan a los rebeldes de Filipinas, según pide Aguinaldo, la distribución por partes iguales de los cargos entre el clero peninsular y el indígena; la igualdad del tratamiento a ambos elementos; el pago de los haberes de los empleados españoles e indígenas; supresión de la facultad de deportar e igualdad ante el Código, de los peninsulares e indígenas.

*El Liberal* califica irónicamente de ridículo no acceder a todo esto.

*(Madrid 26 Febrero 1898)*

Embarcó en Manila de regreso para la Península el primer batallón de Infantería de Marina. Constaba de 30 oficiales y 800 individuos de tropa y regresa con solo 15 oficiales y 304 soldados.

*(Madrid 5 Enero 1899)*

El Gobierno español ha notificado a los tagalos que 40 prisioneros filipinos que hay en los presidios de Burgos, Cartagena, y Melilla serán puestos en libertad y conducidos a los puntos que deseen por cuenta del Tesoro español.

*(Madrid 11 Enero 1899)*

Referencias particulares consideran como inminente un choque entre americanos y tagalos, por haber exigido estos el reconocimiento de la independencia del Archipiélago, fijando un plazo que termina hoy.

El Gobierno confía poco en que sean libertados inmediatamente los prisioneros españoles. Aguinaldo quiere que cuando menos reconozca España la independencia de Filipinas.

Esto nos ocasionaría un choque con los americanos.

Hoy han sido licenciadas todas las fuerzas indígenas de Manila incluso los voluntarios macabebes, por creerlo conveniente para nuestros intereses morales y materiales.

*(Madrid 6 Febrero 1899)*

Los insurrectos tagalos en armas se calculan en 80.000.

De ellos tienen fusiles Mauser 7.000 y Remington 10.000. Cuentan con pocas municiones.

Sábase que el origen del ataque contra los yankees fue que Aguinaldo rompió las hostilidades con el conde de que llegaban refuerzos americanos ordenó a sus huestes atacar a los yankees en todas partes.

De *Daily Mail* dice que la sangre de los americanos derramada en Manila tendrá como consecuencia la ratificación inmediata del tratado de paz con España.

Añade que los filipinos han demostrado su incapacidad para gobernarse a sí mismos, y que verán ahora que los anglo-sajones no son raza con la que pueda jugarse impunemente.

*(Madrid 7 Febrero 1899)*

El Comodoro Dewey posee datos para demostrar la participación que el Cónsul alemán en Hong-Kong ha tenido en las operaciones de compra de armas para los insurrectos.

*(Madrid 9 Febrero 1899)*

En el Consejo que hoy ha de celebrarse en Palacio bajo la presidencia de la Reina, es muy probable que se firme el decreto suprimiendo el Ministerio de Ultramar.

*(Madrid 10 Marzo 1899)*

El Gobierno de Washington ha autorizado al General Otis para que organice un batallón de indígenas.

#### LOS PRISIONEROS DE FILIPINAS

*(Madrid 13 Marzo 1899)*

Noticias recibidas por el Gobierno desde Filipinas respecto a la situación y rescate de los prisioneros españoles, son desconsoladoras.

Los prisioneros se encuentran diseminados en pequeños grupos. Esta falta de concentración es un obstáculo insuperable.

Aguinaldo ha manifestado que tampoco tiene la seguridad de poder reunir a los prisioneros y ponerlos en libertad. Algunos prisioneros recobran aquella porque los dejan marchar voluntariamente los indios en cuyo poder están.

*(Madrid 16 Mayo 1899)*

Según las últimas noticias recibidas desde Filipinas, pasan de 4.000 los prisioneros españoles que se hallan en poder de los tagalos.

Comunican también que el hospital insurrecto de San Isidoro se halla atestado de heridos.

*Madrid 18 Mayo 1899*

El Gobierno se halla resuelto a no consentir manifestaciones públicas de repatriados.

Al efecto ha comunicado a los Gobernadores instrucciones por telégrafo para que las prohiban.

Los repatriados que residen en Burgos han elevado una exposición al Gobierno diciendo que no se conforman con las cinco pesetas que se ofrecen por mes de campaña a los soldados de ultramar que aún no tengan liquidados sus alcances.

Piden en dicha exposición que se publiquen los nombres de los soldados muertos en campaña para que llegue a conocimiento de sus familias.

*(Madrid 3 Junio 1899)*

Las bases para la cesión de las Carolinas y las Marianas al Gobierno de Berlín son:

Alemania entregará a España cinco millones de duros.

Los frailes españoles allí residentes serán respetados y tendrán las mismas ventajas que los ministros de otros cultos...

Telegrafía el General Ríos diciendo que el Teniente Martín, jefe del destacamento de Baler, se ha negado a abandonar aquel pueblo, desobedeciendo las órdenes que le comunicaron jefes de Estado Mayor.

(Madrid 8 Junio 1899)

Estos días recorre la isla de Fernándo Póo una comisión técnica alemana para cerciorarse de la riqueza de aquel territorio.

Asegurase que el Gobierno Alemán tiene deseos de adquirir esa isla.

(Madrid 14 Junio 1899)

La *Epoca* desmiente autorizadamente las noticias que circularon por la prensa extranjera relativas a la cesión de las islas Canarias.

(Madrid 22 Junio 1899)

Según noticias recibidas de Manila, al fin ha capitulado la guarnición de Baler con todos los honores de guerra.

Los heroicos defensores salieron del fuerte con banderas desplegadas.

La guarnición la componían 33 hombres.

Casi todos tienen heridas sin cicatrizar todavía.



Fig. 6.- Campaña de Mindanao. Ponte "colgante" sobre o río Agus, construido baixo a dirección do comandante enxeñeiro D. Rafael Rávena.

#### BIBLIOGRAFÍA:

- "El Problema colonial contemporáneo". Segismundo Moret. Madrid 1879.
- "Revoluciones y conflictos internacionales en el Caribe" J.L.Franco. Ac. Ciencias Sociales La Habana 1965.
- "La República Holandesa y el mundo hispánico" Jonathan I.Israel. Nerea 1997.
- "Asia Sudoriental, antes de la época colonial" John Villiers. Siglo XXI 1970.
- "Asia contemporánea" Lucien Bianco. Siglo XXI 1983.
- "History of the United States" Allan Nevins. Washington SP 1986
- "Los Estados Unidos de América" W.Paul Adams. Siglo XXI 1980
- "Historia de Cuba". C. Márquez Sterling. Americas Publishing Company 1969.
- "Historia de Cuba" Dirección Política de las FAR. Ac. C. Sociales. La Habana 1985.
- "Cuba: Capitalismo dependiente y subdesarrollo" F. López Segre. C.Americas 1972.
- "El asalto a Cuba por la oligarquía financiera yanqui. O.Pino Santos. C. A. 1973.
- "De Cristóbal Colón a Fidel Castro". Juan Bosh. Ed. Corripio. Sto. Domingo 1995.



# POR LA PATRIA

(DIARIO DE LA GUERRA)

Betanzos 28—Abril—1898.

N.º 3—Venta del n.º 2.º en  
Betanzos—71 ejemp.

Parecerá mentira, pero también hay en España (y en Betanzos) gentes pesimistas. Bien los fustigaba *El Liberal* en su artículo UNGUIBUS ET ROSTRO.

Es verdad que si todos los extremos son viciosos, resulta que de la misma manera que pecan los pesimistas, pueden pecar los optimistas.

Pero como es tan difícil dar con el justo medio, creemos que en las presentes circunstancias es más patriótico y hasta más noble lo segundo que lo primero.

Afuera, pues, los pesimistas y ¡Viva España! sean cualesquiera los telegramas que al pie de estas líneas se han de insertar.

## ¡Bien por el Ayuntamiento!

En sesión de ayer, acuerdo nuestro Ayuntamiento contribuir a la suscripción nacional con 3000 pesetas, 2500 del presupuesto de fiestas y 500 del municipal.

Quedan por lo tanto suprimidas las fiestas de Agosto.

Nombrase una junta compuesta de las autoridades locales y personas más significadas del pueblo, con objeto de acordar los medios más convenientes a fin de aumentar la suscripción.

Mañana nos volveremos a ocupar de este asunto.

## NUEVOS SUSCRIPTORES

SRES. D.

*Dario Carames.—Leoncio López.—Manuel Fernández.—Alfredo Álvarez.—Luis Paez.—Constantino Ares.—Antonio Urioste.—José Dans.—Enrique Salgado.—Ramón Peón.—Valerio Núñez.—Vicente Pita.—Mapálico González.—José Portal.—Antonio Lago.—Francisco Vázquez.—Jacobo Pereira.—Jesús Villar.—Luis Montoto,*

## TELEGRAMAS

(De nuestro servicio particular)

### Desconfianza—Nuevo impuesto

¡Agua fría!

MADRID 28—3 t.

*Comienza a desconfiarse en Washington de la escuadra de bloqueo, comprendiendo su inutilidad.*

*Se anuncia un nuevo impuesto sobre la navegación.*

*Los yankees procedentes de la Habana refieren el entusiasmo de los españoles preparándose a combatir, lo que hace en-*

*friar el entusiasmo que hasta ahora reinaba en los Estados Unidos.*

### El bloqueo

MADRID 28—6 t.

*Otros dos buques mercantes españoles han conseguido burlar el bloqueo.*

### Sin noticias

MADRID 28—6 30 t.

*Sin ninguna otra noticia de importancia que puede ser telegrafiada*

Imprenta de M. Villuendas.

Fig. 7.- "Por la Patria", un periódico de Betanzos do que se conserva no seu Arquivo Municipal esta folla.



*Fig. 8.- Típicas casas de nipa con secadeiro de tabaco.*



*Fig. 9.- Un xefe indíxena coas súas mulleres.*